



Übersetzung

STAATSRAT

Gesetzgebungsabteilung

Gutachten 63.102/4
vom 17. April 2018

über

einen Entwurf eines Erlasses der Regierung der
Deutschsprachigen Gemeinschaft ‘zur Abänderung des
Erlasses der Wallonischen Regierung vom 22. Juni 2006 über
die Wahlvorschläge bei den Gemeinde- und Provinzialwahlen,
die Benennung der Mitglieder der Wahlvorstände und zur
Festlegung der Muster der Zähltabellen, der Tabellen mit den
Ergebnissen der Stimmenauszählungen und der
Listenverbindungstabellen‘

Am 6. März 2018 wurde der Staatsrat, Gesetzgebungsabteilung, von der Vize-Ministerpräsidentin der Deutschsprachigen Gemeinschaft, Ministerin für Kultur, Beschäftigung und Tourismus darum gebeten, innerhalb einer Frist von dreißig Tagen, die bis zum 20. April 2018 verlängert wurde^(*), ein Gutachten über einen Entwurf eines Erlasses der Regierung ‚zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 22. Juni 2006 über die Wahlvorschläge bei den Gemeinde- und Provinzialwahlen, die Benennung der Mitglieder der Wahlvorstände und zur Festlegung der Muster der Zähltabellen, der Tabellen mit den Ergebnissen der Stimmenauszählungen und der Listenverbindungstabellen‘ abzugeben.

Der Entwurf wurde von der vierten Kammer am 17. April 2018 untersucht. Die Kammer setzte sich zusammen aus Martine BAGUET, Kammerpräsident, Bernard BLERO und Wanda VOGEL, Staatsräte, und Charles-Henri VAN HOVE, stellvertretender Greffier.

Der Bericht wurde von Roger WIMMER, Erster Auditor, vorgelegt.

Das Gutachten, dessen Wortlaut nachstehend wiedergegeben ist, wurde am 17. April 2018 abgegeben.

^(*) Durch E-Mail vom 8. März 2018.

Der entworfene Erlass zielt darauf ab, Bestimmungen des Kodex der lokalen Demokratie und der Dezentralisierung auszuführen, die die Regierung dazu ermächtigen, das Muster für verschiedene Dokumente festzulegen. In dem Entwurf darf also keine einzige neue Rechtsregel festgelegt werden.

Demzufolge kann der entworfene Erlass den Verordnungscharakter nicht haben, der gemäß Artikel 3 § 1 der koordinierten Gesetze über den Staatsrat erforderlich ist, damit die Gesetzgebungsabteilung das beantragte Gutachten abgibt¹.

DER GREFFIER

DER PRÄSIDENT

Charles-Henri VAN HOVE

Martine BAGUET

Das Gutachten wurde unter der Aufsicht von Roger WIMMER, Erster Auditor, übersetzt.

DER CHEFGREFFIER,

Gregory DELANNAY

¹ Siehe das Gutachten Nr. 40.638/4 vom 13. Juni 2006 über einen Entwurf, der zum Erlass der Wallonischen Regierung vom 22. Juni 2006 über die Wahlvorschläge bei den Gemeinde- und Provinzialwahlen, die Benennung der Mitglieder der Wahlvorstände und zur Festlegung der Muster der Zähltabellen, der Tabellen mit den Ergebnissen der Stimmenausschätzungen und der Listenverbindungstabellen geworden ist, <http://www.raadvst-consetat.be/dbx/avis/40638.pdf>.